

Pauselijke raad voor interreligieuze dialoog prijst Boeddha en roept op voor een "universele solidariteit" tussen de Katholieke Kerk en alle religies

Boodschap van de Pauselijke Raad voor Interreligieuze Dialoog ter gelegenheid van het Boeddhistisch Festival van Vesakh/Hanamatsuri 2021 (vatican.va). Bron:

https://www.vatican.va/roman_curia/pontifical_councils/interelg/documents/rc_pc_interelg_doc_20210526-vesakh-2021_en.html

Kopie en vertaling van de brief hierna:



PAUSELIJKE RAAD VOOR INTERRELIGIEUZE DIALOOG

**Boeddhisten en Christenen:
Bevordering van een Cultuur van Zorg en Solidariteit**

BERICHT VOOR HET FEEST VAN VESAKH 2021

Vaticaanstad

Beste boeddhistische vrienden,

1. Namens de Pauselijke Raad voor Interreligieuze Dialoog schrijf ik u ter gelegenheid van het feest van Vesakh om mijn hartelijke groeten te doen. Het is mijn gebed dat dit jaarlijkse feest van de geboorte, verlichting en het overlijden van Gautama Boeddha vreugde, sereniteit en hoop kan brengen in de harten van boeddhisten over de hele wereld.
2. De huidige wereldsituatie, tragisch gekenmerkt door de COVID-19-pandemie, daagt de volgelingen van alle religies uit om op nieuwe manieren samen te werken ten dienste van de menselijke gemeenschap. In zijn encycliek *Fratelli tutti*, ondertekend in Assisi op 3 oktober 2020, herhaalde paus Franciscus de urgentie van een universele solidariteit die de mensheid in staat stelt om samen de moeilijke crises te overwinnen die haar bedreigen, omdat "niemand alleen wordt gered" (Paus Franciscus, *Fratelli tutti*, 32).
3. De Vesakh-groeten, waarvan we vorig jaar het 25-jarig jubileum vierden, hebben veel van de waarden benadrukt die we gemeen hebben en de wijsheid die de samenwerking ondersteunt die we bevorderen, vooral in het aanpakken van tijden die zo moeilijk zijn als de huidige. Het lijden veroorzaakt door de COVID-19 pandemie heeft ons bewust gemaakt van onze gedeelde kwetsbaarheid en onderlinge afhankelijkheid. We worden opgeroepen om de solidariteit te ontdekken en uit te oefenen die is verankerd in onze respectieve religieuze tradities. Zoals paus Franciscus zegt: "Oude verhalen, vol symboliek, getuigen van een overtuiging die we vandaag delen, dat alles met elkaar verbonden is en dat echte zorg

voor ons eigen leven en onze relatie met de natuur onlosmakelijk verbonden is met broederschap, rechtvaardigheid en trouw aan anderen". (Paus Franciscus, *Boodschap voor de Wereldvrede**sdag*, 1 januari 2021).

4. De boeddhistische leer over Brahma Viharas (Vier hemelse verblijfplaatsen of deugden) biedt ons een tijdloze boodschap van solidariteit en actieve zorg. Door over *mettā* (liefdevolle vriendelijkheid) te spreken, spoort het volgelingen aan om grenzeloze liefde uit te breiden naar iedereen. "Laat men dan, zoals een moeder zelfs met haar eigen leven haar enige kind beschermt, onmetelijke liefdevolle vriendelijkheid cultiveren ten opzichte van alle levende wezens" (*Mettā Sutta*). Zoals de Boeddha onderwees, worden beoefenaars evenzeer aangemoedigd om "haast te maken bij het doen van goede daden; men moet zijn geest van het kwaad weerhouden; want de geest van iemand die langzaam is in het doen van het goede, heeft de neiging om vreugde te hebben in het doen van het kwade" (*Dhammapada*, 116).

5. Mag deze dramatische situatie van de COVID-19-pandemie onze vriendschapsbanden versterken en ons verder verenigen in dienst van de menselijke familie, door "een cultuur van dialoog als het pad aan te nemen, wederzijdse samenwerking als gedragscode; wederkerig begrip als methode en standaard" (Paus Franciscus, *Fratelli tutti*, 285).

6. Beste boeddhistische vrienden, dit zijn de gedachten die ik dit jaar met jullie wil delen. Laten we met hoop en sereniteit naar de toekomst kijken. Gelukkig feest!

Miguel Ángel Card. Ayuso Guixot, MCCJ
President

Msgr. Kodithuwakku K. Indunil J.
Secretaris

Rubriek "Rooms-katholieke Kerk": <http://www.verhoevenmarc.be/rkk.htm>

verhoevenmarc@skynet.be - www.verhoevenmarc.be - www.verhoevenmarc.be/NieuwsteArtikelen.htm